

Le Dictionnaire Historique de la Suisse (DHS)

Contenu et structure du dictionnaire

Le *Dictionnaire historique de la Suisse (DHS)* est un ouvrage de référence s'appuyant sur des bases scientifiques; il aborde les diverses périodes de l'histoire des hommes sur le territoire de la Confédération actuelle, de la Préhistoire à nos jours, et les présente d'une manière accessible à un large public. Il est publié simultanément en trois langues (en français, en allemand et en italien, c'est-à-dire dans les trois idiomes nationaux), ce qui fait de lui un cas unique au monde.

Les articles du *DHS* et de l'e-DHS se répartissent en quatre catégories: biographies, familles, géographie, thèmes. Les articles géographiques sont consacrés aux communes, cantons, régions, pays étrangers (du point de vue de leurs relations avec la Suisse), seigneuries, châteaux, sites archéologiques, etc. Les articles thématiques traitent des institutions et des événements, des structures, processus et grands concepts historiques. La liste des entrées a été établie dans la perspective d'une "histoire totale", en visant la plus grande exhaustivité. On tient compte des tendances les plus récentes de la recherche, aussi bien dans le choix des entrées que dans les articles eux-mêmes. Ceux-ci sont écrits par des spécialistes, experts soit de la période traitée, soit de toutes sortes de domaines particuliers, par exemple l'histoire militaire, l'histoire de l'Eglise, de la médecine ou de la musique.

Le *DHS* paraît sous la double forme de livres imprimés et d'une banque de données électronique, appelée e-DHS:

Les livres

Dans la version imprimée du dictionnaire, de nombreuses illustrations viennent compléter les informations données par le texte. Outre les reproductions, l'iconographie comprend des cartes et des graphiques créés par la rédaction afin de présenter de façon claire et moderne certains aspects de la matière historique.

L'e-DHS

La version électronique, en revanche, est dépourvue d'illustrations. Depuis quelque temps, un outil de recherche en texte intégral est disponible. La liste des entrées, trilingue, constitue un précieux instrument pour la traduction de termes historiques. La publication électronique, le e-DHS (www.dhs.ch), met gratuitement à disposition de l'internaute environ 69000 articles, soit 64% des quelque 108000 notices prévues pour les trois éditions. Cette version offre en plus des textes non encore imprimés, surtout des volumes 8 et 9.

Les collaboratrices et les collaborateurs du DHS

Une quarantaine de personnes sont employées à la rédaction centrale à Berne et dans les succursales de Bellinzone (rédaction italienne) et de Coire (rédaction romanche). En outre, le dictionnaire compte environ 2500 auteurs, 100 conseillers scientifiques et 75 traducteurs (collaborateurs indépendants).

La Fondation DHS

La publication du *Dictionnaire historique de la Suisse (DHS)* est placée sous la responsabilité de la Fondation DHS, créée en 1988 sous les auspices de l'Académie suisse des sciences humaines et sociales et de la Société suisse d'histoire. Cette institution a pour mission première d'éditer un dictionnaire (sous forme de livre) tenant compte des recherches historiques récentes, mais accessible à un large public. Son second but est de publier le dictionnaire sous la forme d'une banque de données électronique.

Dictionnaire Historique de la Suisse (DHS), Hirschengraben 11, case postale 6576, 3001 Berne
Tél. 031 311 97 03 / info@dhs.ch / www.dhs.ch